



AVAMERE

OGEYSIISKA TAKOOR LA'AANTA IYO ADEEGYADA TURJUMAADA

TAKOORKU WAXA UU KASOO HORJEEDAA SHARCIGA

Avamere Skilled Advisors, LLC iyo shirkadaha Avamere Skilled Advisors, LLC supports ("**AVAMERE**") waxay ku dhaqmaan sharciyada xuquuqda madaniga ah ee federaalka, ayna ku jiraan

Qodobka 1557 ee Sharciga Daryeelka

Qiimaha Jaban (Affordable Care Act,

ACA), kaas oo mamnuucaaya takoorka ku saleysan isirka, midabka, asalka wadanka, da'da, naafada, jinsiga, aqoonsiga jinsiga, fikirka khaldan ee galmada (oo waafaqsan cabirka takoorka jinsiga sida lagu qeexay 45 CFR § 92.101(a)(2)). **AVAMERE** waxay ka shaqeynaysaa bixinta bii'o loo dhan yahay iyo in ay dadka kula dhaqanto ayadoo aan eegayn wax kamid ah arimahaan.

AVAMERE:

- Waaxa ay bixisaa caawimaad iyo adeegyo lacag la'aan ah waxayna siisaa dadka naafada ah si ay qaab wanaagsan noolasoo xariiraan, sida:
 - » Turjumaanada af dhagoolada
 - » Macluumaadka qoraalka ee qaabab kale (daabacid weyn, dhageysiga, qaababka elektrooniga la heli karo, qaababka kale)
- Waxay dadka siisaa adeegyada caawimaada luuqada oo lacag la'aan ah waxayna siisaa dadka luuqadooda hooyo aysan ahayn Ingiriiska, oo ay ku jiri karaan:
 - » Turjumaano xirfad leh
 - » Macluumaadka kuqoran luuqado kale

Haddii aad u baahan tahay adeegyadaan, la xiriir adeegyada bulshada ee xarunta deegaankaaga ee **AVAMERE** ama agaasimaha diiwaan gelinta oo adiga ama qofka ehelkaa ah dagan yahay.

GUDBINTA CABASHO

Haddii aad aaminsan tahay in **AVAMERE** ay ku fashilantay inay adeegyadaan bixiso ama ay kuu takoortay qaab kale ayadoo cuskanaysa aasaaska isir, midab, wadanka asalka, da'da, naafada, jinsiga, dookha jinsiga, ama fikirka galmada, waxaad cabasho u gudbin kartaa Iskuduwaha maxaliga ah ee xaruntaada § 1557 ama waxaad la xiriiri kartaa LAYNKA TOOSKA AH EE SOO GUDBINTA CABASHADA EE **AVAMERE**

LAYNKA TOOSKA AH EE SOO GUDBINTA CABASHADA EE AVAMERE

Wicitaan lacag la'aan ah: 1-800-568-1287

Oonlaynka: <https://www.avamere.com/speak-up-hotline>

Dhammaan wicitaannada ayaa noqon kara kuwo qarsoodi ah dhammaan dadka na soo waca ayaana laga difaacayaa aargoosi.

Waxaad cabashooyin ku gudbin kartaa qaab toos ah, boostada, fakiska, ama iimeylka. Nuqulka habraaceena cabashada ee buuxa ayaad helaysaa marka aad codsato.

Waxaad sidoo kale cabasho rayid ah ugudbin kartaa **Waxada Adeegyada Caafimaadka iyo Dadka, Xafiiskeeda Xuquuqda Madaniga ah (U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights)**, si elektarooniga ah adoo isticmaalaaya Barta Oonleenka ah ee Cabashooyinka Loogudiro **Xafiiska Xuquuqda Madaniga ah oo ah** ama boosto ama taleefan udir:

Elektaroonig ahaan: <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/smartscreen/main.jsf>

Boostada ugu dir:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, S.W. – 509F
Washington, D.C. 20201